

Kico bo mester pa haya e certificado di salud

- 2 pasfoto recien
- Identificacion valido, cedula, rijbewijs of paspoort, (**preferibel cedula**)
Pa esnan cu **no** ta naci na Aruba:
Permiso di trabou
- Costo: Afl. 40,- pa test di laboratorio
Afl. 15,- pa stampa
Afl. 53,- pa potret di pulmon
(Entrega e recibonan na oficina)

Doño di trabou mester paga e gastonan.

GEZONDHEIDSVERKLARING
DIRECTIE VOLKSGEZONDHEID ARUBA

Strikt persoenlik Identificasie n. No. xxxxxxxxxx

Naam Hoeder: xxxxxxxxxxxx xxxxxx xxxxxxxx

Geb. plaats en datum: ARUBA

Adres: xxxxxxxxxxxxxx xxx

Beroep: Head Chef

Datum van afgifte: 14 Maart 2005

094621

14 Maart 2006

De Hoeder van Publicatie
Werk en en Volksgezondheid
Namen desz. ROBERT DIJNST
Beroepslichaam stuvia

GEZONDHEIDSVERKLARING
DIRECTIE VOLKSGEZONDHEID ARUBA

Strikt persoenlik Identificasie n. No. xxxxxxxxxx

Naam Hoeder: xxxxxxxxxxxx xxxxxx xxxxxxxx

Geb. plaats en datum: ARUBA

Adres: xxxxxxxxxxxxxx xxx

Beroep: Head Chef

Datum van afgifte: 14 Maart 2005

094621

14 Maart 2006

De Hoeder van Publicatie
Werk en en Volksgezondheid
Namen desz. ROBERT DIJNST
Beroepslichaam stuvia

E certificado di salud ta valido pa 1año.



Email: doz@aruba.gov.aw

Tel: 522-4222
Fax: 582-7352

Aruba

Oranjestad

Avicenastraat # 1

FOODHANDLERS

Servicio di Malesanan Contagioso

Departamento di Salud Publico

Informacion pa "foodhandlers"

GEZONDHEIDSVERKLARING
DIRECTIE VOLKSGEZONDHEID ARUBA

Strikt persoenlik Identificasie n. No. xxxxxxxxxx

Naam Hoeder: xxxxxxxxxxxx xxxxxx xxxxxxxx

Geb. plaats en datum: ARUBA

Adres: xxxxxxxxxxxxxx xxx

Beroep: Head Chef

Datum van afgifte: 14 Maart 2005

094621

14 Maart 2006

De Hoeder van Publicatie
Werk en en Volksgezondheid
Namen desz. ROBERT DIJNST
Beroepslichaam stuvia

Importancia di certificado di salud

DEPARTAMENTO DI SALUD PUBLICO

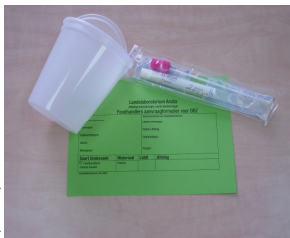
Kico ta “food handlers”

“Foodhandlers” ta un seccion di Servicio di Malesanan Contagioso di Departamento di Salud Publico. Nan ta encarga cu keurmento di tur personal cu ta traha cu cuminda of bebida.



Kico e keurmento ta encera

Tur aña e persona cu ta traha den area di cuminda y bebida mester presenta na oficina di “Foodhandlers” pa haci un test di sushi (pupu) y un potret di pulmon. A base di resultado di e testnan, ta determina si e persona por cuminsa of sigui traha pasobra e ta liber di:



- Salmonella, Shigella, Campylobacter
- Tuberculosis

Abo ta responsabel pa bo salud y di bo cliente

Kico e malesanan aki ta

Salmonella, Shigella y Campylobacter

ta wordo transmiti comiendo cuminda contaminada cu e bacteria. Un ehempel ta ora un persona infecta bay af y no laba su mannan bon y na su turno ta traha cuminda of co'i bebe pa otro persona.



Tuberculosis ta wordo transmiti dor di tosamento. Esaki ta pasa solamente na momento cu e persona infecta cu e bacteria di Tuberculose, ta malo y e tin slijm den su pulmon.

Sintoma di e malesanan

Salmonella, Shigella y Campylobacter

- Diarea
- Sacamento
- Dolor of malestar di stoma/ barica



Tuberculosis

- Tosamento cu slijm of slijm cu sanger
- Sodamento anochi
- Perdemento di peso sin ningun motibo

Ta importante pa ta liber di e malesanan aki ora di sirbi cuminda y bebida na un otro persona. Como un “Food handler” ta facil pa pasa un di e malesanan aki pa un cliente.

Si un di e testnan aki sali malo, e persona **no mag di traha**. E persona tin cu bay su docter di cas of specialista cu ta trat'e. E enfermeronan di Servicio di Malesanan Contagioso lo haci un control di e famia of di esnan cu tin contacto directo cu e persona aki. E persona mester haya tratamento di su docter. Despues di e tratamento mester ripiti e testnan. Si e testnan sali bon e persona mester presenta, cu un copia di e resultado, na seccion di “Foodhandlers” pa e por haya su Certificado di Salud. Ta asina so e por reanuda su trabou.

Higiene personal y laba man frecuente y corecto ta importante

